

KOSMETISCHE MEDIZIN / COSMETIC MEDICINE

**Organschaften:**

- Arbeitsgemeinschaft Kosmetik und Dermatologische Institute e.V.
- Austrian Academy of Cosmetic Surgery & Aesthetic Medicine
- Cosmetic Dermatology Society of India
- Deutsche Gesellschaft für Ästhetische Botulinumtoxin-Therapie e.V.
- Deutsche Gesellschaft Augmentation und Faltentherapie e.V.
- Network-Globalhealth
- Österreichische Gesellschaft für Kosmetische Dermatologie und Altersforschung
- Vereinigung für ästhetische Dermatologie und Lasermedizin e.V.

35. Jahrgang, Heft 4, 2014  
 Volume 35, Issue 4, 2014  
 ISSN 1430-4031

**Verlag/Publishing House**

gmc – Gesundheitsmedien und Congress GmbH  
 Kaiser-Friedrich-Straße 90, 10585 Berlin  
 info@gmc-medien.de  
 www.kosmetischemedizin-online.de  
 www.gmc-medien.de

**Schriftleitung/Editor-in-Chief**

Prof. Dr. med. Uwe Wollina  
 Hautklinik des Krankenhauses Dresden-Friedrichstadt  
 Friedrichstraße 41, 01067 Dresden  
 Telefon: +49 351 4801210

**Marketing**

Antje Himmel  
 Telefon: +49 30 886749-10 /-11  
 Fax: +49 30 886749-99  
 himmel@gmc-medien.de

**Mitarbeiter der Redaktion**

André Haase, Dr. Peter Thomsen, Sandra Umbreit

**Anzeigenpreise/Advertising Rates**

Nach Tarif Nr. 31 vom 30.09.2013  
 Tarif Sep. 30, 2013

**Abonnements und Vertrieb/  
 Subscriptions and Distribution**

Telefon: +49 30 886749-10  
 Fax: +49 30 886749-99

**Bezugspreise Deutschland**

€ 95,- jährlich zzgl. € 15,- Versand  
 Für Mitglieder der Organschaften im Mitgliedspreis  
 enthalten.

**Subscription rates outside Germany**

€ 95,- € plus € 17,50 Surface mail,  
 plus € 40,- Airmail  
 For members of affiliated societies included in the  
 membership dues.

**Erscheinungsweise/Frequency**

6 x im Jahr / 6 x per Annum

**Layout**

www.peschel-design.de

**Druck/Printing**

Spreadruck GmbH, Berlin

© gmc – Gesundheitsmedien  
 und Congress GmbH

Die Zeitschrift wird in EMBASE Excerpta Medica Scopus  
 sowie im Institut de l'Information Scientifique et Technique  
 (INIST) des Centre National de la Recherche Scientifique  
 (CNRS) gelistet.

EDITORIAL

UWE WOLLINA

161

ÜBERSICHTEN / REVIEWS

SEBASTIAN COTOFANA

The corpus adiposum buccae – a detailed review of the literature  
**Das Corpus adiposum buccae – eine detaillierte Literaturübersicht**

164

STEPHAN ALEXANDER BRAUN UND PETER ARNE GERBER

Laser-assisted drug delivery:  
 A new concept in dermatopharmacotherapy  
**Laser-assisted drug delivery:**

**Ein neues Konzept in der Dermatopharmakotherapie**

172

ORIGINALIE / ORIGINAL

ELISABETH HAUSTEIN

On cryolipolysis under special consideration of general/internal risk factors:  
 a field report on the basis of 573 treatment zones in 274 patients

**Zur Kryolipolyse unter besonderer Berücksichtigung  
 allgemeinärztlich/internistischer Risikofaktoren: Erfahrungsbericht  
 auf der Basis von 573 Behandlungszonen bei 274 Patienten**

178

DIRK BRANDL UND MARKUS STEINERT

Controversies in aesthetic medicine  
 The frame conditions 4: The aesthetic practice –  
 from single treatment to a joyful experience

**Kontroversen in der ästhetischen Medizin  
 Die Rahmenbedingungen 4: Die ästhetische Praxis –  
 von der Einzelbehandlung zum Wohlfühlerlebnis**

184

ANWENDUNGSBEOBACHTUNG / APPLICATION STUDY

ULRICH AMON UND RAUL YAGUBOGLU

Cosmetic acceptance and clinical efficacy of a skincare lotion  
 including filaggrin by-products and hydroxypalmitoyl-sphinganine  
 in patients with atopic dermatitis

**Kosmetische Akzeptanz und klinische Effektivität einer Pflegelotion  
 mit Filaggrin-Spaltprodukten und Hydroxypalmitoyl-Sphinganine  
 bei Patienten mit atopischer Dermatitis**

190

KASUISTIK / CASE REPORT

UWE WOLLINA UND ANDRÉ KOCH

Kontaktdermatitis auf Gifteiche  
**Poison oak contact dermatitis**

196

## PRAXISTIPP

---

NATALIE CONSTANDA

**Ignorieren Sie noch oder führen Sie schon? 198**

## INTERVIEW

---

Interview mit Dr. Karl-Heinz Brune

**Aesthetik Holidays Mallorca 2014 200**

Interview mit Herrn Dr. Christian Turck, Marketingleiter Cynosure/Palomar über den Zusammenschluss der beiden Firmen und über die Vielfalt der Licht- und Laserkonzepte in der ästhetischen Praxis

**202**

## FÜR SIE REFERIERT

---

Mittagsseminar von La Roche-Posay auf der 24. Fortbildungswoche  
**Erfolgreiches Rosazea-Management verbessert Patientenzufriedenheit 204**

Zweiter erfolgreicher DGAuF Akademie-Kurs:  
**Anatomie und FFF (Fett, Fäden, Filler) –  
Theorie und Praxis optimal kombiniert 205**

NAVID ROSHANA EI

**Das bidirektionale Fadenlift: Wirkweise und Indikationen 206**

HELMUT S. MÜLLER

Ästhetik-Tag zur Fortbildungswoche München 2014: Ästhetik neu definiert  
**Erwartungen und Bedürfnisse der Patienten im Focus:  
unausgeschöpftes Potential für gesichtsästhetische Behandlungen 208**

**Das kombinierte DERMASENCE Fruchtsäurepeeling bei Akne,  
Rosazea und aktinischen Keratosen 211**

**Neue Einsatzmöglichkeiten von Hyaluronidase in der  
ästhetischen Dermatologie und plastischen Chirurgie 213**

**Coolshaping™ macht die Kryolipolyse wirtschaftlich 214**

**Lumenis stellte auf dem ersten Lasertag  
neue und bewährte Lasersysteme vor 216**

THOMAS JANSEN

**Melasma – Neueste Erkenntnisse zur Pathogenese und Therapie 218**

**KALENDER 220**

---

## Redaktionskollegium / Editorial council

Prof. Dr. med. Uwe Wollina, Dresden (Schriftleitung)  
Dr. med. Klaus Fritz, Landau

## Wissenschaftlicher Beirat / Editorial Board (national)

Dr. med. Gisela Albrecht, Berlin; Dr. med. Tim Blazejak, Willich; Prof. Dr. med. Ulrike Blume-Peytavi, Berlin; Dipl. Soz. Iris Cremers, Dresden; Dr. med. Peter Doritke, Mönchengladbach; Dr. med. Oliver Dörzapf, Augsburg; Prof. Dr. med. Peter Elsner, Jena; Prof. Dr. med. Alina Fratila, Bonn; Dr. med. Matthias Herbst, Heidelberg; PD Dr. med. Thomas Jansen, Essen; Dr. med. Bernd Kardorff, Mönchengladbach; Prof. Dr. med. Martina Kerscher, Hamburg; Dr. med. Marian Mackowski, Hamburg; Prof. Dr. med. Hagen Tronnier, Witten/Annen; Dr. med. Michael Weidmann, Augsburg; Prof. Dr. med. Johannes Wohlrab, Halle

## Wissenschaftlicher Beirat / Editorial Board (international)

Dr. med. Mohamed Amer, Kairo; Dr. med. Anthony V. Benedetto, Philadelphia; Prof. Hong-Duo Chen, Shenyang; Dr. med. Zoe Draelos, High Point; Dr. med. Alberto Goldmann, Porto Alegre; Dr. med. Harald Gerny, Zürich; Prof. Dr. med. Eva Kokoschka, Wien; Dr. med. Moshe Lapidot, Herzliya Pituach; Dr. med. Thada Piamphongsant, Bangkok; Prof. Dr. med. Christopher Rowland Payne, London; Dr. med. Matthias Sandhofer, Linz; Dr. med. Georges Stergiou, Zürich; Dr. med. Rekka Sheth, Mumbai; Prof. Dr. Franz Trautinger, St. Pölten; Dr. med. Shyam Verma, Vadodara; Dr. med. Hanna Zelenkova, Svidnik; Dr. med. Zoran Zgaljardic, Zagreb.

## Redaktionshinweise

Mit Namen gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Anzeigen und Fremdbeilagen stellen die Meinung der darin enthaltenen Auftraggeber dar. Dosierungsanweisungen und Applikationsformen erfolgen außerhalb der Verantwortung der Redaktion und des Verlages und sind vom Anwender zu prüfen. Beiträge in den Sektionen „Praxis Service“ und „Für Sie referiert“ unterliegen nicht der inhaltlichen Verantwortung des Schriftleiters und der wissenschaftlichen Redaktion. Redaktionsschluss liegt sechs Wochen vor Erscheinen einer Ausgabe. Die Bezugsgebühren werden jährlich im Voraus in Rechnung gestellt. Die Lieferung erfolgt, wenn keine andere Bezugszeit ausdrücklich vereinbart ist, bis auf Widerruf. Abbestellungen sind möglich jeweils 2 Monate vor Ablauf des Bezugsjahres.

## Urheber- und Verlagsrecht

Die Zeitschrift und alle in ihr enthaltenen einzelnen Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt. Mit Annahme des Manuskripts gehen das Recht zur Veröffentlichung sowie die Rechte zur Übersetzung, zur Vergabe von Nachdruckrechten, zur elektronischen Speicherung in Datenbanken, zur Herstellung von Sonderdrucken, Fotokopien und Mikrokopien an den Verlag über. Jede Verwertung außerhalb der durch das Urheberrechtsgesetz festgelegten Grenzen ist ohne Zustimmung des Verlags unzulässig. In der unaufgeforderten Zusendung von Beiträgen und Informationen an den Verlag liegt das jederzeit widerrufliche Einverständnis, die zugesandten Beiträge bzw. Informationen in Datenbanken einzustellen, die vom Verlag oder von mit diesem kooperierenden Dritten geführt werden.

## Gebrauchsnamen

Die Wiedergabe von Gebrauchsnamen, Handelsnamen, Warenbezeichnungen und dgl. in dieser Zeitschrift berechtigt nicht zu der Annahme, dass solche Namen ohne weiteres von jedermann benutzt werden dürfen; oft handelt es sich um gesetzlich geschützte eingetragene Warenzeichen, auch wenn sie nicht als solche gekennzeichnet sind.

Subscriptions are invoiced yearly in advance. Shipment occurs, if no other period is specified, until cancelled. Cancellations are possible up until two months prior expiration of a subscription year.

## Copy rights and Author rights

The journal and all enclosed contributions including images and figures are copyrighted. With acceptance of the manuscript the right to publish as well as the rights for translation, for awarding reprint rights, for electronic storing in data banks, for publishing reprints, photocopies and microcopies, are passed on to the publisher. Any exploitation beyond the boundaries defined by copyright law, is not allowed without approval of the publisher.

## Names and Trademarks

The use of names, trademarks and the like in this journal does not entitle to the presumption that such names can be used by anybody, since they often concern registered trademarks, even when they are not labelled as such.